

eu-länken

Stockholmregionens Europakommitté
Nr. 5 (24 februari – 12 mars)
2007

innehåll:

Flerspråkighet bidrar till EU:s konkurrenskraft	1
Ett virtuellt EU?	1
Gemensam forskningsplattform för EU dröjer	2
Kommissionen presenterade prioriteringar för 2008	2
Europa inte redo för en EU-skatt	2
Plenarmötet i Strasbourg den 12-15 mars	2
Kvinnor driver EU:s sysselsättningstillväxt	3
Den sociala verkligheten är kartlagd	3
Konsultation: rökfri omgivning	3
Slutsatser från toppmötet	3
Ansökningsomgångar	3

Flerspråkighet bidrar till EU:s konkurrenskraft

Varje år förlorar tusentals europeiska företag affärskontrakt på grund av bristande språkkunskaper. Det framkommer i en rapport som bygger på en undersökning, genomförd av UK National Centre for Languages. Den 26 februari presenterade Europeiska kommissionen rapporten om flerspråkighet och företagande. Slutsatsen i rapporten är att investeringar i språk ger små- och medelstora företag möjligheterna att utvidga sin verksamhet och få tillgång till nya marknader. "Istället för att ses som en onödig kostnad, ska investeringar i språkkunskaper ses som en investering för att öka företagets möjligheter, säger EU:s kommissionär för mångspråkighet, rumänen Leonard Orban. Jag har som avsikt att göra mångspråkighet till en viktig område i arbetet med Lissabonagendan för att skapa tillväxt och jobb." Orban har som avsikt att under 2007 lansera ett *business forum* i samverkan med europeiska företag för att öka förståelsen för betydelse av språkkunskaper för europeisk handel och tillväxt. Flerspråkigheten är sedan den 1 januari 2007 ett eget ämnesområde i EU och är ett mycket omfattande område med nära anknytning till Europeiska unionens övriga policyområden. Därför är det ytterst viktigt att samla in idéer och förslag från medlemsstaterna och andra berörda parter så att en ny politik kan utarbetas med hänsyn till dessa parter behov. Arbetet kommer att utföras i högnivågruppen för flerspråkighet (som lägger fram sina slutsatser den 26 september) och en ministerkonferens om flerspråkighet (som kommer att anordnas i början av nästa år). Alla dessa idéer kommer att ligga till grund för ett meddelande om utformandet av en ny strategi för flerspråkighet (som kommer att läggas fram i slutet av 2008). Rapporten finns att läsa här:

http://ec.europa.eu/education/policies/lang/doc/elan_final_report_en.pdf

Läs om kommissionens arbete med mångspråkighet här: <http://europa.eu/languages/sv/home>

Ett virtuellt EU?

Som en del i arbetet med att göra EU mer tillgängligt och mer tydligt för medborgarna, funderar man inom EU på alternativa kommunikationsvägar för att nå ut. Tidigare har EU satsat mycket på information via tidningar, tv och internet men har nu även börjat titta på de virtuella delarna av internet. Så kallade virtuella samhällen, där internetanvändare kan skapa sig en egen identitet,

lockar allt fler besökare. Dessa virtuella samhällen erbjuder allt som kan tänkas behövas för att leva ett virtuellt liv i cyberrymden, så som pengar, hus, kläder och underhållning. Ett av de största virtuella samhällena, Second Life, startades 2003 och har idag över 4 miljoner "medborgare". Den största delen är européer och nordamerikaner. Nyligen beslutade Sverige att öppna en virtuell ambassad inuti Second Life, för att kunna marknadsföra Sverige. Mikalaj Dowgielewicz, som är talesman för EU-kommissionären för kommunikation, Margot Wallström, menar att de är öppna för nya idéer på hur EU kan nå ut till medborgarna och de virtuella samhällena är ett av flera alternativ man ska titta närmare på.

Gemensam forskningsplattform för EU dröjer

Idén om en gemensam europeisk plattform för forskning, det s.k. ERA (European Research Area), är ännu endast ett teoretiskt koncept menar Bertil Andersson, avgående generaldirektör för European Science Foundation. ERA grundades 2000 som ett led i Lissabonstrategin och har som syfte att integrera och organisera den europeiska forskningen och skapa ett bättre övergripande ramverk för forskning i Europa. Andersson menar att det största hindret för ERA är av filosofisk natur, d.v.s. Europa tänker fortfarande nationellt istället för internationellt när det handlar om forskning. Andersson efterlyser också högre risktagande inom europeisk forskning och menar att det är här som den stora skiljelinjen mellan Europa och USA går. Mer pengar måste investeras i nya, lite mer riskabla forskningsprojekt för att EU ska kunna nå samma nivå som USA, menar Andersson. En översyn av ERA kommer att ske under våren 2007 på initiativ av kommissionären för vetenskap och forskning, Janez Potočnik.

Läs hela intervjun med Bertil Andersson här: <http://www.euractiv.com/en/science/science-chief-recommends-riskier-research-europe/article-162205>

Kommissionen presenterade prioriteringar för 2008

Kommissionen presenterade nyligen sin politiska agenda för 2008. Agendan grundar sig på fyra strategiska områden: välstånd, solidaritet, säkerhet och frihet samt en starkare global roll för EU. I agendan betonas också politikområden som sysselsättning, energi, klimatförändringen och migration. Kommissionen kommer nu att diskutera agendan med Europaparlamentet och rådet och tillsammans bestämmer man sedan hur prioriteringarna ska reflekteras i kommissionens arbetsprogram för 2008 och i 2008 års budget.

Hela dokumentet "Annual policy strategy for 2008" finns här:

http://ec.europa.eu/atwork/synthesis/doc/aps_2008_en.pdf

Europa inte redo för en EU-skatt

Under 2007 kommer Europeiska kommissionen att påbörja en öppen diskussion om hur EU:s prioriterade områden ska finansieras i framtiden. Diskussionerna ska resultera i ett politiskt papper som ska presenteras under 2008 med bland annat en ny formel för hur mycket varje medlemsland ska bidra med. Att EU behöver ett nytt system för att räkna ut medlemsavgifterna blev extra tydligt i senaste budgetsförhandlingarna med de nya medlemsländerna. "EU behöver ett nytt system för att finansiera sin verksamhet och det är viktigt att det är enkelt och transparent", menar budgetkommissionären Dalia Grybauskaitė, från Litauen. Ett förslag som framförts av bland annat vissa i parlamentet, är en EU-skatt för att ersätta medlemsstaternas bidrag. Kommissionen har även tittat på möjligheterna att själva kunna ta ut en företagskatt. Grybauskaitė, som tidigare varit finansminister, tycker idén är positiv men menar att ett skattesystem bygger på konstitutionell och ekonomisk integration och där är inte EU ännu.

Plenarmötet i Strasbourg den 12-15 mars

Bland de frågor som kommer att behandlas i parlamentet under veckan finner man bland annat terrorism, jämställdhet, sociala tjänster av allmänt intresse och gränsöverskridande hälsovårdstjänster. Rådet och kommissionen ska rapportera om resultaten från toppmötet och om förberedelserna inför Berlindeklarationen som ska antas i samband med att EU firar sitt 50-årsjubileum den 25 mars. Kommissionens färdplan för jämställdhet 2006-2010 kommer att diskuteras och representanter från kommissionen kommer att få muntliga frågor om gemenskapens agerande i fråga om gränsöverskridande hälsovårdstjänster. Kommissionens ska också presentera strategin för konsumentpolitiken för 2007-2013. På onsdagen ska Tysklands utrikesminister Frank-Walter Steinmeier, rådets tjänstgörande ordförande, och kommissionär Margot Wallström, med ansvar för kommissionens kommunikationsstrategi, göra uttalanden om "Berlinförklaringen", d.v.s. den gemensamma förklaring som ledarna för EU:s 27 medlemsstater ska anta i Berlin med anledning av EU:s 50-årsjubileum.

Kvinnor driver EU:s sysselsättningstillväxt

Tre av fyra nya jobb som skapats i EU innehas av kvinnor, men skillnaderna till männen består, enligt en ny rapport från kommissionen. Trots högre utbildning och bättre betyg så fortsätts kvinnor att betalas mindre än männen. Den kvinnliga sysselsättningsgraden är för närvarande 56,3 % vilket visar på en ökning från år 2000 och att sysselsättningen ökat kraftigare än för män under samma period. Men fler män än kvinnor jobbar och löneskillnaderna är på 15 %. Rapporten visar på fler skillnader samt på flera olika hinder för att kombinera jobb och arbete. Kommissionens rapport finns tillgänglig på http://www.eur-lex.europa.eu/LexUriServ/site/en/com/2007/com2007_0049en01.pdf

Den sociala verkligheten är kartlagd

Den sociala verkligheten är nu kartlagd i EU och presenterad inför toppmötet den 8-9 mars. Rapporten slår fast att Europa har ett allvarligt fattigdomsproblem där 72 miljoner EU-medborgare kan klassas som fattiga och ytterligare 36 miljoner ligger i farozonen. Risker för att fattigdomen drabbar barnen har ökat markant. I rapporten sägs också att arbetslöshet, levnadskostnader och pension är det som medborgarna oroar sig mest för. Tillsammans med denna ganska mörka bild av den sociala verkligheten visar EU:s Eurobarometer att flertalet EU-medborgare är nöjda med sina liv.

Läs rapporten här: http://ec.europa.eu/public_opinion/archives/ebs/ebs_273_en.pdf

Konsultation: rökfri omgivning

Fram till den 1 maj är det möjligt att tycka till på kommissionens förslag att införa gemensamma regler i hela EU vad gäller en rökfri omgivning. Grönboken (underlagsdokumentet till diskussionen och konsultationen) presenterades den 30 januari. De svar som inkommer på denna offentliga konsultation kommer att bearbetas av kommissionen för att sedan användas i kommande initiativ på området.

Läs mer:

http://ec.europa.eu/dgs/health_consumer/dyna/consumerveice/create_cv.cfm?cv_id=289

Slutsatser från toppmötet

Den 8-9 mars träffades EU:s stats- och regeringschefer i Bryssel för vårtoppmöte. Mötet resulterade i flera slutsatser där medlemsländerna bland annat uppmanar EU:s institutioner att fortsätta stärka den inre marknaden och konkurrenskraften, skapa bättre villkor för innovation, främja kvalitativ sysselsättning, förbättra den sociala sammanhållningen, samt utveckla en hållbar integrerad europeisk klimat- och energipolitik. Bland de mer omtalade besluten som framkom av mötet var att medlemsländerna åtar sig att sänka utsläppen av växthusgaser med 20 % fram till år 2020.

Mer information:

http://www.consilium.europa.eu/uedocs/cms_Data/docs/pressdata/sv/ec/93156.pdf

ANSÖKNINGSOMGÅNGAR

Fototävling – en värld utan diskriminering

Kommissionen har lanserat en fototävling på temat "För mångfald - mot diskriminering". Tävlningen är öppen för fotostudenter från hela EU och pågår fram till och med den 30 juni. Detta är ett led i EU:s tema för 2007 som året för lika möjligheter för alla. Det vinnande bidraget kommer att tryckas upp på flygblad som ska sprida budskapet "För mångfald - mot diskriminering" över hela EU. Den totala prissumman är 9000 euro, en summa som kommer att delas mellan första-, andra- och tredjepristagaren samt förstapristagarens skola/universitet. EU:s kommissionär för sysselsättning, socialpolitik och lika möjligheter, Vladimír Špindla, menade att "det är av avgörande betydelse att vi fortsätter att bekämpa diskriminering inom EU och denna fototävling är ett bra sätt att göra det på"

För mer detaljerad information om tävlingen och information om hur man anmäler sig, läs här:

<http://photocompetition.stop-discrimination.info/523.0.html>

Tävling för att främja innovation

Under tvådagarskonferensen "Regions for Economic Change" som hölls i Bryssel den 7-8 mars lanserades ett nytt projekt av kommissionären för regionalpolitik, Danuta Hübner. Det handlar om tävlingen "RegioStars 2008", en tävling som inrättats för att utse de mest framgångsrika regionala projekten i EU. Tävlingen är öppen för projekt som har finansierats av Europeiska regionala utvecklingsfonden (ERUF) eller av verktyg i samband med anslutning till unionen. Kommissionär Hübner sade om tävlingen att "Det är viktigt att den regionala aspekten samt de olika typerna av innovation lyfts fram". Hon uppmanade också alla EU:s regioner att bidra med projekt för att visa goda exempel på innovation på regional nivå.

Det går bra att anmäla sig till tävlingen t.o.m. den 29 juni 2007.

Mer information om "RegioStars 2008" finns här:

http://ec.europa.eu/regional_policy/cooperation/interregional/ecochange/regiostars_en.cfm?nmenu=4 .